



| RIMOR              | Meccanica • Mechanical Unit • Basis-fahrzeug • Motorisation • Mecánica             |   |
|--------------------|--|---|
|                    |  |  |
| Katamarano 1 Light |  | •   |
| Katamarano 3       |  | •   |
| Katamarano 5       |  | •   |
| Katamarano 7       |  | •   |
| Katamarano 8       |  | •   |
| Katamarano Sound   |  | •   |
| Katamarano 8 P     |  | •   |
| Katamarano 12 P    |  | •   |
| Trimarano 1        | •  |   |
| Trimarano 3        | •  |   |
| Trimarano 5        | •  |   |
| Trimarano 8        | •  |   |
| Trimarano 8 P      | •  |   |
| Trimarano Sound    | •  |   |
| Koala 44           |  | •   |
| Koala 45           |  | •   |
| Koala 48           |  | •   |
| Koala 49           |  | •   |
| Koala 58 P         |  | •   |
| Europeo 4          | •  |   |
| Europeo 5          | •  |   |
| Europeo 8          | •  |   |
| Europeo 89         | •  |   |
| Europeo 12 P       | •  |   |
| Europeo 69 P       | •  |   |
| Europeo 69 P Plus  | •  |   |
| Europeo 87 P       | •  |   |
| Europeo 87 P Plus  | •  |   |
| Europeo 91 P       | •  |   |
| Europeo 91 P Plus  | •  |   |
| Europeo 95 P       | •  |   |
| Europeo 95 P Plus  | •  |   |
| Nemho 54           |  | •   |
| Nemho 55           | •  | •   |
| Nemho 58           | •  | •   |
| Nemho 59           | •  | •   |
| Sailer 58 P        | •  |   |
| Sailer 58 P Plus   | •  |   |
| Nemho 30 G         | •  |   |
| Nemho 30 F         | •  |   |
| Horus 30           |  | •   |

\*Dati tecnici e caratteristiche dei veicoli riportati nel catalogo sono puramente indicativi. Il costruttore e il distributore non sono pertanto responsabili di eventuali variazioni che, per qualche motivo, dovessero essere apportate nel corso della stagione.

\*Technical specifications and features contained in this catalogue are meant as indications. Neither the factory nor the dealers are in no way responsible for possible variations in the product during the season.

\*Die technischen Angaben und Eigenschaften könnten verändert werden. Weder der Hersteller noch der Händler sind deshalb für mögliche während der Saison angebrachte Änderungen verantwortlich.

\*Les données et caractéristiques techniques des véhicules figurant dans le catalogue sont purement indicatives. Aussi, le constructeur et le distributeur ne sont aucunement tenus de répondre des éventuelles variations apportées, pour quelque raison que ce soit, en cours de saison.

\*Los datos técnicos y las características de los vehículos presentes en el catálogo son puramente indicativos. Por lo tanto, el fabricante y el distribuidor no se hacen responsables de eventuales cambios que, por cualquier razón, se introdujesen durante la temporada.





Trimarano 1 Fiat Ducato X250  
 Trimarano 3 Fiat Ducato X250  
 Trimarano 5 Fiat Ducato X250

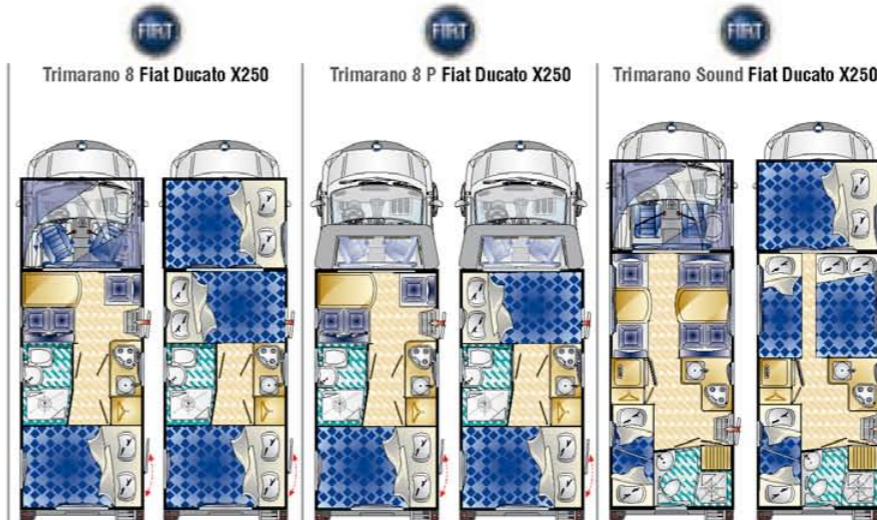


\*Dati tecnici e caratteristiche dei veicoli riportati nel catalogo sono puramente indicativi. Il costruttore e il distributore non sono pertanto responsabili di eventuali variazioni che, per qualche motivo, dovessero essere apportate nel corso della stagione.  
 \*Technical specifications and features contained in this catalogue are meant as indications. Neither the factory nor the dealers are in no way responsible for possible variations in the product during the season.  
 \*Die technischen Angaben und Eigenschaften können verändert werden. Weder der Hersteller noch der Händler sind deshalb für mögliche während der Saison angebrachte Änderungen verantwortlich.  
 \*Les données et caractéristiques techniques des véhicules figurant dans le catalogue sont purement indicatives. Aussi, le constructeur et le distributeur ne sont aucunement tenus de répondre des éventuelles variations apportées, pour quelque raison que ce soit, en cours de saison.  
 \*Los datos técnicos y las características de los vehículos presentes en el catálogo son puramente indicativos. Por lo tanto, el fabricante y el distribuidor no se hacen responsables de eventuales cambios que, por cualquier razón, se introdujesen durante la temporada.

• = si - yes - serienmässig - oui - sí  
 Δ = no - no - nein - non - no  
 o = a richiesta - on request - sonderzubehör - sur demande - extras sobre pedido

| MECCANICA • MECHANICAL UNIT • BASIS-FAHRZEUG • MOTORISATION • MECÁNICA  | Fiat Ducato X250             | Fiat Ducato X250 | Fiat Ducato X250             | Fiat Ducato X250 | Fiat Ducato X250             | Fiat Ducato X250 |
|---|------------------------------|------------------|------------------------------|------------------|------------------------------|------------------|
| Motorizzazione • Engine • Motorisierung • Moteur • Motorización   | 3800                         | 3000             | 3800                         | 3000             | 3800                         | 3000             |
| Passo • Wheelbase • Radstand • Empattement • Distancia entre ejes (mm)  | 3800                         | 3000             | 3800                         | 3000             | 3800                         | 3000             |
| Cilindrata • Displacement • Hubraum • Cylindrée • Cilindrada (Cc)   | 2300                         | 3000             | 2300                         | 3000             | 2300                         | 3000             |
| Potenza massima (KW-CV) • Maximum power (KW-HP) • PS • Puissance maxi. (kw-cv) • Potencia máxima (KW - CV)  | 96 - 130                     | 118 - 160        | 96 - 130                     | 118 - 160        | 96 - 130                     | 118 - 160        |
| Cambio • Transmission • Getriebe • Boite de vitesses • Cambio   | 6 + R                        | 6 + R            | 6 + R                        | 6 + R            | 6 + R                        | 6 + R            |
| Trazione anteriore • Front-wheel drive • Front-Antrieb • Traction antérieure • Tracción anterior  | •                            | •                | •                            | •                | •                            | •                |
| Trazione posteriore • Rear-wheel drive • Heck-Antrieb • Traction postérieure • Tracción posterior   | Δ                            | Δ                | Δ                            | Δ                | Δ                            | Δ                |
| Ruote gemellate • Twin wheels • Zwillingsbereifung • Roues jumelées • Ruedas gemelas  | Δ                            | Δ                | Δ                            | Δ                | Δ                            | Δ                |
| Radio CD  | o                            | o                | o                            | o                | o                            | o                |
| Doppio Airbag + ABS • Double Airbags + ABS • Doppelairbag + ABS • Double Airbag + ABS • Doble airbag + ABS  | •                            | •                | •                            | •                | •                            | •                |
| Alzacristalli elettrici • Electric Windows • Elektrische Fensterheber • Vitres Électriques • Elevavinas eléctricos  | •                            | •                | •                            | •                | •                            | •                |
| Chiusura centralizzata con telecomando • Central Locking System with Remote Control • Zentralverriegelung mit Fernbedienung • Fermeture Centralisée avec Télécommande • Cerradura centralizada con mando  | •                            | •                | •                            | •                | •                            | •                |
| Seratoio gasolio • Fuel tank • Dieseltank • Réservoir gasoil • Depósito gasoil  | 90 l.                        | 90 l.            | 90 l.                        | 90 l.            | 90 l.                        | 90 l.            |
| MISURE E PESI • DIMENSIONS AND WEIGHTS • MASSE UND GEWICHTE • DIMENSION ET POIDS • MEDIDAS Y PESOS  |                              |                  |                              |                  |                              |                  |
| Lunghezza esterna • Outside length • Gesamtlänge • Longueur extérieure • Longitud externa (mm)  | 6478                         |                  | 6478                         |                  | 7153                         |                  |
| Larghezza esterna - larghezza interna • Outside width - inside width • Gesamtbreite - Innenbreite • Largeur extérieure - intérieure • Anchura externa - Anchura interna (mm)  | 2340 - 2200                  |                  | 2340 - 2200                  |                  | 2240 - 2100                  |                  |
| Altezza esterna fuori tutto - altezza interna • Maximum outside height - inside height • Gesamthöhe - Innenhöhe • Hauteur extérieure hors tout - intérieure • Altura externa - Altura interna (mm)  | 3000 - 1995                  |                  | 3000 - 1995                  |                  | 3000 - 1995                  |                  |
| Spessore pavimento - pareti - tetto • Thickness of floor - walls - roof • Stärke von Boden - Seitenwände - Dach • Épaisseur plancher - parois - toit • Espesor suelo - paredes - techo (mm)   | 44 - 30 - 30                 |                  | 44 - 30 - 30                 |                  | 44 - 30 - 30                 |                  |
| Posti omologati • Certified seats • Sitzplätze insgesamt • Places homologuées • Plazas homologadas  | 6                            |                  | 6                            |                  | 6                            |                  |
| Massa complessiva • Maximum overall weight • Zulässiges Gesamtgewicht • Poids total • Peso máximo total (Kg)  | 3500                         |                  | 3500                         |                  | 3500                         |                  |
| LETTI • BEDS • BETTEN • LITS • CAMAS  |                              |                  |                              |                  |                              |                  |
| Posti letto • Berths • Schlafplätze • Places couchage • Plazas de camas   | 6                            |                  | 6                            |                  | 6                            |                  |
| Letto matrimoniale mansarda • Overcab double bed • Doppelbett - Alkoven • Lit de capucine • Cama de matrimonio capuchina  | 1470 x 2200                  |                  | 1470 x 2200                  |                  | 1470 x 2200                  |                  |
| Letto singolo dinette centrale • Centre dinette single bed • Einzelbett - grosse Dinette • Lit simple dinette centrale • Cama individual comedor central  | Δ                            |                  | Δ                            |                  | Δ                            |                  |
| Letto matrimoniale dinette centrale • Centre dinette double bed • Doppelbett - grosse Dinette • Lit double dinette centrale • Cama de matrimonio comedor central  | 1250 X 1880                  |                  | 1250 X 1880                  |                  | 1250 X 1880                  |                  |
| Letto singolo posteriore • Rear single bed • Einzelbett - hinten • Lit simple arrière • Cama individual posterior   | Δ                            |                  | Δ                            |                  | Δ                            |                  |
| Letto matrimoniale posteriore • Rear double bed • Doppelbett - hinten • Lit double arrière • Cama de matrimonio posterior   | Δ                            |                  | 1380 X 2050                  |                  | 1280 X 2200                  |                  |
| Letto a castello • Bunk bed • Stockbett • Lits superposes • Litera  | 770 X 2050                   |                  | Δ                            |                  | Δ                            |                  |
| SERBATOI • TANKS • WASSERTANKE • RÉSERVOIRS • DEPOSITO  |                              |                  |                              |                  |                              |                  |
| Acqua potabile (interno) • Drinking water (inside) • Frischwasser (innen) • Eau potable (intérieur) • Agua potable (interno)  | 40 + 60 l.                   |                  | 40 + 60 l.                   |                  | 40 + 60 l.                   |                  |
| Recupero acque grigie • Waste water tank • Abwasser • Eaux usées • Recuperación aguas grises  | 100 l.                       |                  | 100 l.                       |                  | 100 l.                       |                  |
| Recupero WC • WC tank • WC • WC kassett • Recuperación WC   | 15 l.                        |                  | 15 l.                        |                  | 15 l.                        |                  |
| Seratoio recupero acque grigie coibentato • Insulated waste water tank • Isolierter Abwassertank • Réservoir Eaux usées isolé • Depósito agua gris aislado  | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| ALLESTIMENTO • EQUIPMENT • AUSSTATTUNG • AMÉNAGEMENT • EQUIPAMIENTO   |                              |                  |                              |                  |                              |                  |
| Cinture di sicurezza in cellula e in cabina • Seat belts in home section and in cab • Sicherheitsgurte im Fahrerhaus und im Wohnraum • Ceintures de sécurité cellule et cabine de conduite • Cinturones de seguridad en cédula y en cabina                      | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Termoventilazione • Heating and ventilation • Umluftanlage • Air pulsé • Termoventilación   | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Riscaldatore aria • Gas heater • Gasheizung • Chauffage à gaz • Calefacción a gas   | 3000 kcl.                    |                  | Combi C4                     |                  | 3000 kcl.                    |                  |
| Oblò panoramico • Panoramic porthole • Panoramiche Dachluke • Lanterneau panoramique • Claraboya panorámica   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Riscaldatore acqua • Water heater • Wasserheizer • Chauffe-eau • Calentador de agua   | boiler 10 l.                 |                  | Combi C4                     |                  | boiler 10 l.                 |                  |
| Vano bombole gas • Gas bottle locker • Gasflaschenbehälter • Coffre à gaz • Arcoñ bombonas gas  | 2 x 11.13 kg                 |                  | 2 x 11.13 kg                 |                  | 2 x 11.13 kg                 |                  |
| Frigorifero • Fridge • Kühlschrank Gas 12/220 V • Frigo • Frigorífico   | 100 l.                       |                  | 100 l.                       |                  | 100 l.                       |                  |
| Cappa aspirante • Extractor hood • Dunstabzug - Haube • Hotte aspirante • Extractor de humos  | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| N. fuochi piano cottura • Nr. rings Cooker top • Nr. Kochstellen • N. feux plan de cuisson • Nr. Hornillos Cocina   | 3                            |                  | 3                            |                  | 3                            |                  |
| Forno • Oven • Gasbackofen • Four • Horno   | Δ                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Porta zanzariera • Entrance door with fly screen • Eingangstür mit Fliegengitter • Porte de cellule avec moustiquaire • Puerta cédula con contrapuerta mosquitera   | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Meccanismo Porta-TV • TV-holder • Fernsehhalter • Mécanisme porte TV • Soporte TV   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Oscuranti finestra e zanzariere • Window blinds and fly screens • Kassettenrollos mit Fliegengitter • Store et moustiquaire aux baies • Foscurits y mosquitera  | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Bagno - doccia separata • Separate washroom - shower • Toilette mit separater Dusche • Toilette avec douche séparée • Baño con ventilación - ducha separada   | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| WC Kassette • WC Cassette • WC - Kassett • WC kassett • W. C. cassette  | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Portapacchi con scaletta • Roof rack with ladder • Dachgepäckträger mit Leiter • Galerie de toit avec échelle • Baca con escalera   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Batteria servizi • Service battery • Batterie für Wohnbereich • Batterie supplémentaire • Bateria suplementaria   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Coprisedili cabina • Cabin seat covers • Sitzbezüge Fahrerkabine • Housse de sièges cabine • Fundas asientos en cabina  | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Presa 220V • 220V socket • Steckdose 220V • Prise 220V • Enchufe 220V   | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Pannello di controllo • Control panel • Kontrollpanel • Panneau de contrôle • Panel de control  | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Alimentatore 240W • Power supply unit 240W • Switching - Ladegerät 240W • Alimentador switching 240W  | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Oblò con zanzariera • Porthole with fly screen • Dachhaube mit Fliegengitter • Lanterneau avec moustiquaire • Claraboya con mosquitera  | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Gavone accesso esterno • Outside storage compartment • Aussenstauraum mit Klappe • Coffre extérieure • Arcoñ acceso externo   | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Piedini di stazionamento • Parking feet • Feststellstützen • Vérins de stationnement • Pies de apoyo exterior   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Oblò panoramico cupolino • Panoramic porthole front pod - low-profile models • Feste Dachluke Frontschürze Teilintegrierte • Fenêtre fixe de verre casquette profilés • Claraboya panorámica en perfilado   | Δ                            |                  | Δ                            |                  | Δ                            |                  |
| Sedili cabina girevoli • Cabin swivel seats • Drehbare Sitze Fahrerkabine • Sièges pivotantes cabine • Asientos giratorios en cabina  | Δ                            |                  | Δ                            |                  | Δ                            |                  |
| Serratura M1 • M1 lock • M1 - Schloss • Serrure cellule classe M1 • Cerradura M1  | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Pareti esterne • Side panels • Seitenwände • Parois • Paneles laterales   | VTR - GRP - GFK - Poliestere |                  | VTR - GRP - GFK - Poliestere |                  | VTR - GRP - GFK - Poliestere |                  |
| Coibentazione ad alta densità • High density insulation • Hartschaumisolierung • Isolation haute densité • Aislamiento de alta densidad   | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Vano garage (misura sportello accesso) H (mm) x L (mm) • Garage (access door dimensions) H (mm) x W (mm) • Garagentür Massen H (mm) x B (mm) • Soute (dimensions accès soute) H (mm) X L (mm) • Arcoñ garage Altura (mm) x Anchura (mm)                         | 1350 X 950                   |                  | 1450 X 350                   |                  | 1280 X 850                   |                  |
| Portabici • Bicycle Rack • Fahrradhalter • Porte-velo • Porta bicicletas  | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Gancio traino • Tow Bar • Anhängerkupplung • Attelage • Enganche  | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Portamoto • Motorbike Rack • Motorradträger • Porte-moto • Porta motos  | o                            |                  | o                            |                  | Δ                            |                  |
| Antifurto • Alarm System • Alarmanlage • Antivol • Antirrobo  | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Luce esterna • Outside entrance door lamp • Aussenlampe über Eingangstür • Eclairage au-dessous porte cellule • Luz externa   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Telecomando accensione luci esterne ed interne • Remote Control for outside and inside lamps • Fernbedienung für Aussen- und Innenbeleuchtung • Télécommande pour allumer éclairages extérieurs et intérieurs • Mando de encendido de luces externas e internas | Δ                            |                  | Δ                            |                  | Δ                            |                  |

Trimarano 8 Fiat Ducato X250  
 Trimarano 8 P Fiat Ducato X250  
 Trimarano Sound Fiat Ducato X250



\*Dati tecnici e caratteristiche dei veicoli riportati nel catalogo sono puramente indicativi. Il costruttore e il distributore non sono pertanto responsabili di eventuali variazioni che, per qualche motivo, dovessero essere apportate nel corso della stagione.  
 \*Technical specifications and features contained in this catalogue are meant as indications. Neither the factory nor the dealers are in no way responsible for possible variations in the product during the season.  
 \*Die technischen Angaben und Eigenschaften können verändert werden. Weder der Hersteller noch der Händler sind deshalb für mögliche während der Saison angebrachte Änderungen verantwortlich.  
 \*Les données et caractéristiques techniques des véhicules figurant dans le catalogue sont purement indicatives. Aussi, le constructeur et le distributeur ne sont aucunement tenus de répondre des éventuelles variations apportées, pour quelque raison que ce soit, en cours de saison.  
 \*Los datos técnicos y las características de los vehículos presentes en el catálogo son puramente indicativos. Por lo tanto, el fabricante y el distribuidor no se hacen responsables de eventuales cambios que, por cualquier razón, se introdujesen durante la temporada.

• = si - yes - serienmässig - oui - sí  
 Δ = no - no - nein - non - no  
 o = a richiesta - on request - sonderzubehör - sur demande - extras sobre pedido

| MECCANICA • MECHANICAL UNIT • BASIS-FAHRZEUG • MOTORISATION • MECÁNICA  | Fiat Ducato X250             | Fiat Ducato X250 | Fiat Ducato X250             | Fiat Ducato X250 | Fiat Ducato X250             | Fiat Ducato X250 |
|---|------------------------------|------------------|------------------------------|------------------|------------------------------|------------------|
| Motorizzazione • Engine • Motorisierung • Moteur • Motorización   |                              |                  |                              |                  |                              |                  |
| Passo • Wheelbase • Radstand • Empattement • Distancia entre ejes (mm)  | 3450                         |                  | 3540                         |                  | 3800                         |                  |
| Cilindrata • Displacement • Hubraum • Cylindrée • Cilindrada (Cc)   | 2300                         | 3000             | 2300                         | 3000             | 2300                         | 3000             |
| Potenza massima (KW-CV) • Maximum power (KW-HP) • PS • Puissance maxi. (kw-cv) • Potencia máxima (KW - CV)  | 96 - 130                     | 118 - 160        | 96 - 130                     | 118 - 160        | 96 - 130                     | 118 - 160        |
| Cambio • Transmission • Getriebe • Boite de vitesses • Cambio   | 6 + R                        | 6 + R            | 6 + R                        | 6 + R            | 6 + R                        | 6 + R            |
| Trazione anteriore • Front-wheel drive • Front-Antrieb • Traction antérieure • Tracción anterior  | •                            | •                | •                            | •                | •                            | •                |
| Trazione posteriore • Rear-wheel drive • Heck-Antrieb • Traction postérieure • Tracción posterior   | Δ                            | Δ                | Δ                            | Δ                | Δ                            | Δ                |
| Ruote gemellate • Twin wheels • Zwillingsbereifung • Roues jumelées • Ruedas gemelas  | Δ                            | Δ                | Δ                            | Δ                | Δ                            | Δ                |
| Radio CD  | o                            | o                | o                            | o                | o                            | o                |
| Doppio Airbag + ABS • Double Airbags + ABS • Doppelairbag + ABS • Double Airbag + ABS • Doble airbag + ABS  | •                            | •                | •                            | •                | •                            | •                |
| Alzacristalli elettrici • Electric Windows • Elektrische Fensterheber • Vitres Électriques • Elevavinas eléctricos  | •                            | •                | •                            | •                | •                            | •                |
| Chiusura centralizzata con telecomando • Central Locking System with Remote Control • Zentralverriegelung mit Fernbedienung • Fermeture Centralisée avec Télécommande • Cerradura centralizada con mando  | •                            | •                | •                            | •                | •                            | •                |
| Seratoio gasolio • Fuel tank • Dieseltank • Réservoir gasoil • Depósito gasoil  | 90 l.                        | 90 l.            | 90 l.                        | 90 l.            | 90 l.                        | 90 l.            |
| MISURE E PESI • DIMENSIONS AND WEIGHTS • MASSE UND GEWICHTE • DIMENSION ET POIDS • MEDIDAS Y PESOS  |                              |                  |                              |                  |                              |                  |
| Lunghezza esterna • Outside length • Gesamtlänge • Longueur extérieure • Longitud externa (mm)  | 6638                         |                  | 6638                         |                  | 7153                         |                  |
| Larghezza esterna - larghezza interna • Outside width - inside width • Gesamtbreite - Innenbreite • Largeur extérieure - intérieure • Anchura externa - Anchura interna (mm)  | 2340 - 2200                  |                  | 2340 - 2200                  |                  | 2340 - 2200                  |                  |
| Altezza esterna fuori tutto - altezza interna • Maximum outside height - inside height • Gesamthöhe - Innenhöhe • Hauteur extérieure hors tout - intérieure • Altura externa - Altura interna (mm)  | 3000 - 1995                  |                  | 2900 - 1995                  |                  | 3000 - 1995                  |                  |
| Spessore pavimento - pareti - tetto • Thickness of floor - walls - roof • Stärke von Boden - Seitenwände - Dach • Épaisseur plancher - parois - toit • Espesor suelo - paredes - techo (mm)   | 44 - 30 - 30                 |                  | 44 - 30 - 30                 |                  | 44 - 30 - 30                 |                  |
| Posti omologati • Certified seats • Sitzplätze insgesamt • Places homologuées • Plazas homologadas  | 5                            |                  | 5                            |                  | 7                            |                  |
| Massa complessiva • Maximum overall weight • Zulässiges Gesamtgewicht • Poids total • Peso máximo total (Kg)  | 3500                         |                  | 3500                         |                  | 3500                         |                  |
| LETTI • BEDS • BETTEN • LITS • CAMAS  |                              |                  |                              |                  |                              |                  |
| Posti letto • Berths • Schlafplätze • Places couchage • Plazas de camas   | 6                            |                  | 4                            |                  | 7                            |                  |
| Letto matrimoniale mansarda • Overcab double bed • Doppelbett - Alkoven • Lit de capucine • Cama de matrimonio capuchina  | 1470 x 2200                  |                  | Δ                            |                  | 1470 x 2200                  |                  |
| Letto singolo dinette centrale • Centre dinette single bed • Einzelbett - grosse Dinette • Lit simple dinette centrale • Cama individual comedor central  | Δ                            |                  | Δ                            |                  | 650 X 1880                   |                  |
| Letto matrimoniale dinette centrale • Centre dinette double bed • Doppelbett - grosse Dinette • Lit double dinette centrale • Cama de matrimonio comedor central  | 1240 X 2200                  |                  | 1240 X 2200                  |                  | 1250 X 1880                  |                  |
| Letto singolo posteriore • Rear single bed • Einzelbett - hinten • Lit simple arrière • Cama individual posterior   | Δ                            |                  | Δ                            |                  | Δ                            |                  |
| Letto matrimoniale posteriore • Rear double bed • Doppelbett - hinten • Lit double arrière • Cama de matrimonio posterior   | 1400 X 2200                  |                  | 1400 X 2200                  |                  | Δ                            |                  |
| Letto a castello • Bunk bed • Stockbett • Lits superposes • Litera  | Δ                            |                  | Δ                            |                  | 780 X 1880                   |                  |
| SERBATOI • TANKS • WASSERTANKE • RÉSERVOIRS • DEPOSITO  |                              |                  |                              |                  |                              |                  |
| Acqua potabile (interno) • Drinking water (inside) • Frischwasser (innen) • Eau potable (intérieur) • Agua potable (interno)  | 40 + 60 l.                   |                  | 40 + 60 l.                   |                  | 40 + 60 l.                   |                  |
| Recupero acque grigie • Waste water tank • Abwasser • Eaux usées • Recuperación aguas grises  | 100 l.                       |                  | 100 l.                       |                  | 100 l.                       |                  |
| Recupero WC • WC tank • WC • WC kassett • Recuperación WC   | 15 l.                        |                  | 15 l.                        |                  | 15 l.                        |                  |
| Seratoio recupero acque grigie coibentato • Insulated waste water tank • Isolierter Abwassertank • Réservoir Eaux usées isolé • Depósito agua gris aislado  | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| ALLESTIMENTO • EQUIPMENT • AUSSTATTUNG • AMÉNAGEMENT • EQUIPAMIENTO   |                              |                  |                              |                  |                              |                  |
| Cinture di sicurezza in cellula e in cabina • Seat belts in home section and in cab • Sicherheitsgurte im Fahrerhaus und im Wohnraum • Ceintures de sécurité cellule et cabine de conduite • Cinturones de seguridad en cédula y en cabina                      | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Termoventilazione • Heating and ventilation • Umluftanlage • Air pulsé • Termoventilación   | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Riscaldatore aria • Gas heater • Gasheizung • Chauffage à gaz • Calefacción a gas   | Combi C4                     |                  | Combi C4                     |                  | 3000 kcl.                    |                  |
| Oblò panoramico • Panoramic porthole • Panoramiche Dachluke • Lanterneau panoramique • Claraboya panorámica   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Riscaldatore acqua • Water heater • Wasserheizer • Chauffe-eau • Calentador de agua   | Combi C4                     |                  | Combi C4                     |                  | boiler 10 l.                 |                  |
| Vano bombole gas • Gas bottle locker • Gasflaschenbehälter • Coffre à gaz • Arcoñ bombonas gas  | 2 x 11.13 kg                 |                  | 2 x 11.13 kg                 |                  | 2 x 11.13 kg                 |                  |
| Frigorifero • Fridge • Kühlschrank Gas 12/220 V • Frigo • Frigorífico   | 100 l.                       |                  | 100 l.                       |                  | 100 l.                       |                  |
| Cappa aspirante • Extractor hood • Dunstabzug - Haube • Hotte aspirante • Extractor de humos  | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| N. fuochi piano cottura • Nr. rings Cooker top • Nr. Kochstellen • N. feux plan de cuisson • Nr. Hornillos Cocina   | 3                            |                  | 3                            |                  | 3                            |                  |
| Forno • Oven • Gasbackofen • Four • Horno   | Δ                            |                  | Δ                            |                  | o                            |                  |
| Porta zanzariera • Entrance door with fly screen • Eingangstür mit Fliegengitter • Porte de cellule avec moustiquaire • Puerta cédula con contrapuerta mosquitera   | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Meccanismo Porta-TV • TV-holder • Fernsehhalter • Mécanisme porte TV • Soporte TV   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Oscuranti finestra e zanzariere • Window blinds and fly screens • Kassettenrollos mit Fliegengitter • Store et moustiquaire aux baies • Foscurits y mosquitera  | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Bagno - doccia separata • Separate washroom - shower • Toilette mit separater Dusche • Toilette avec douche séparée • Baño con ventilación - ducha separada   | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| WC Kassette • WC Cassette • WC - Kassett • WC kassett • W. C. cassette  | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Portapacchi con scaletta • Roof rack with ladder • Dachgepäckträger mit Leiter • Galerie de toit avec échelle • Baca con escalera   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Batteria servizi • Service battery • Batterie für Wohnbereich • Batterie supplémentaire • Bateria suplementaria   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Coprisedili cabina • Cabin seat covers • Sitzbezüge Fahrerkabine • Housse de sièges cabine • Fundas asientos en cabina  | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Presa 220V • 220V socket • Steckdose 220V • Prise 220V • Enchufe 220V   | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Pannello di controllo • Control panel • Kontrollpanel • Panneau de contrôle • Panel de control  | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Alimentatore 240W • Power supply unit 240W • Switching - Ladegerät 240W • Alimentador switching 240W  | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Oblò con zanzariera • Porthole with fly screen • Dachhaube mit Fliegengitter • Lanterneau avec moustiquaire • Claraboya con mosquitera  | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Gavone accesso esterno • Outside storage compartment • Aussenstauraum mit Klappe • Coffre extérieure • Arcoñ acceso externo   | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Piedini di stazionamento • Parking feet • Feststellstützen • Vérins de stationnement • Pies de apoyo exterior   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Oblò panoramico cupolino • Panoramic porthole front pod - low-profile models • Feste Dachluke Frontschürze Teilintegrierte • Fenêtre fixe de verre casquette profilés • Claraboya panorámica en perfilado   | Δ                            |                  | o                            |                  | Δ                            |                  |
| Sedili cabina girevoli • Cabin swivel seats • Drehbare Sitze Fahrerkabine • Sièges pivotantes cabine • Asientos giratorios en cabina  | •                            |                  | •                            |                  | Δ                            |                  |
| Serratura M1 • M1 lock • M1 - Schloss • Serrure cellule classe M1 • Cerradura M1  | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Pareti esterne • Side panels • Seitenwände • Parois • Paneles laterales   | VTR - GRP - GFK - Poliestere |                  | VTR - GRP - GFK - Poliestere |                  | VTR - GRP - GFK - Poliestere |                  |
| Coibentazione ad alta densità • High density insulation • Hartschaumisolierung • Isolation haute densité • Aislamiento de alta densidad   | •                            |                  | •                            |                  | •                            |                  |
| Vano garage (misura sportello accesso) H (mm) x L (mm) • Garage (access door dimensions) H (mm) x W (mm) • Garagentür Massen H (mm) x B (mm) • Soute (dimensions accès soute) H (mm) X L (mm) • Arcoñ garage Altura (mm) x Anchura (mm)                         | 1310 X 760                   |                  | 1310 X 760                   |                  | 1350 X 950                   |                  |
| Portabicicli • Bicycle Rack • Fahrradhalter • Porte-velo • Porta bicicletas   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Gancio traino • Tow Bar • Anhängerkupplung • Attelage • Enganche  | Δ                            |                  | Δ                            |                  | Δ                            |                  |
| Portamoto • Motorbike Rack • Motorradträger • Porte-moto • Porta motos  | Δ                            |                  | Δ                            |                  | Δ                            |                  |
| Antifurto • Alarm System • Alarmanlage • Antivol • Antirrobo  | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Luce esterna • Outside entrance door lamp • Aussenlampe über Eingangstür • Eclairage au-dessous porte cellule • Luz externa   | o                            |                  | o                            |                  | o                            |                  |
| Telecomando accensione luci esterne ed interne • Remote Control for outside and inside lamps • Fernbedienung für Aussen- und Innenbeleuchtung • Télécommande pour allumer éclairages extérieurs et intérieurs • Mando de encendido de luces externas e internas | Δ                            |                  | Δ                            |                  | Δ                            |                  |

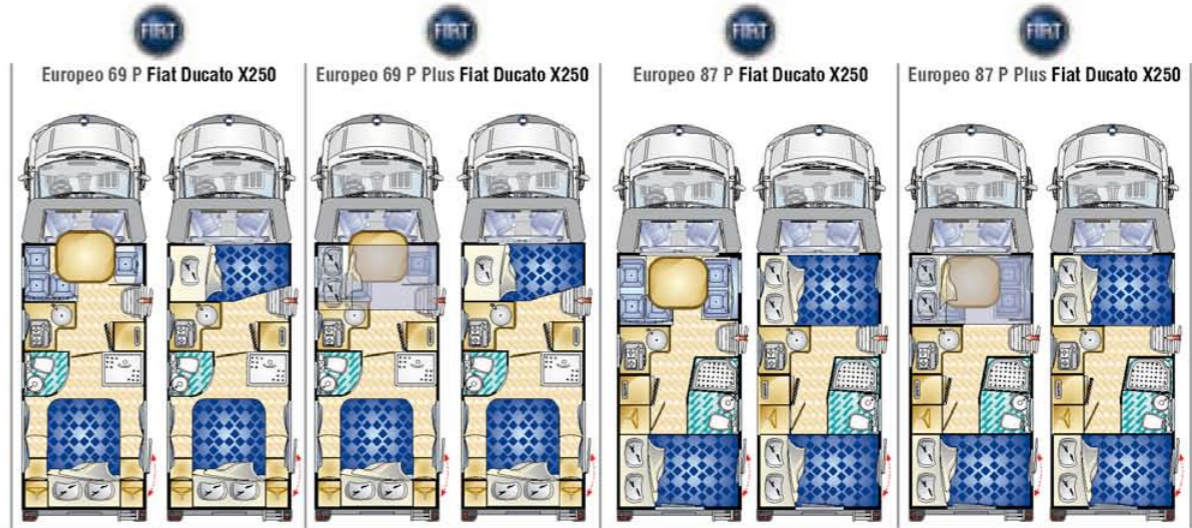




Europeo 69 P Fiat Ducato X250  
 Europeo 69 P Plus Fiat Ducato X250  
 Europeo 87 P Fiat Ducato X250  
 Europeo 87 P Plus Fiat Ducato X250

\*Dati tecnici e caratteristiche dei veicoli riportati nel catalogo sono puramente indicativi. Il costruttore e il distributore non sono pertanto responsabili di eventuali variazioni che, per qualche motivo, dovessero essere apportate nel corso della stagione.  
 \*Technical specifications and features contained in this catalogue are meant as indications. Neither the factory nor the dealers are in no way responsible for possible variations in the product during the season.  
 \*Die technischen Angaben und Eigenschaften können verändert werden. Weder der Hersteller noch der Händler sind deshalb für mögliche während der Saison angebrachte Änderungen verantwortlich.  
 \*Les données et caractéristiques techniques des véhicules figurant dans le catalogue sont purement indicatives. Aussi, le constructeur et le distributeur ne sont aucunement tenus de répondre des éventuelles variations apportées, pour quelque raison que ce soit, en cours de saison.  
 \*Los datos técnicos y las características de los vehículos presentes en el catálogo son puramente indicativos. Por lo tanto, el fabricante y el distribuidor no se hacen responsables de eventuales cambios que, por cualquier razón, se introdujesen durante la temporada.

• = sì - yes - serienmäßig - oui - sí  
 Δ = no - no - nein - non - no  
 o = a richiesta - on request - sonderzubehör - sur demande - extras sobre pedido  
 (\*) Letto Basculante • Fold-away cab bed • Hubbett • Lit de cabine escamotable • Cama Abatible



|   | Europeo 69 P Fiat Ducato X250 |                  | Europeo 69 P Plus Fiat Ducato X250 |                  | Europeo 87 P Fiat Ducato X250 |                  | Europeo 87 P Plus Fiat Ducato X250 |                  |
|---|-------------------------------|------------------|------------------------------------|------------------|-------------------------------|------------------|------------------------------------|------------------|
| <b>MECCANICA • MECHANICAL UNIT • BASIS-FAHRZEUG • MOTORISATION • MECÁNICA</b>   |                               |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Motorizzazione • Engine • Motorisierung • Moteur • Motorización   | Fiat Ducato X250              | Fiat Ducato X250 | Fiat Ducato X250                   | Fiat Ducato X250 | Fiat Ducato X250              | Fiat Ducato X250 | Fiat Ducato X250                   | Fiat Ducato X250 |
| Passo • Wheelbase • Radstand • Empattement • Distancia entre ejes (mm)  | 4035                          | 4035             | 4035                               | 4035             | 3800                          | 3800             | 3800                               | 3000             |
| Cilindrata • Displacement • Hubraum • Cylindrée • Cilindrada (Cc)   | 2300                          | 3000             | 2300                               | 3000             | 2300                          | 3000             | 2300                               | 3000             |
| Potenza massima (KW-CV) • Maximum power (KW-HP) • PS • Puissance maxi. (kw-cv) • Potencia máxima (KW - CV)  | 96 - 130                      | 118 - 160        | 96 - 130                           | 118 - 160        | 96 - 130                      | 118 - 160        | 96 - 130                           | 118 - 160        |
| Cambio • Transmission • Getriebe • Boite de vitesses • Cambio   | 6 + R                         | 6 + R            | 6 + R                              | 6 + R            | 6 + R                         | 6 + R            | 6 + R                              | 6 + R            |
| Trazione anteriore • Front-wheeldrive • Front-Antrieb • Traction antérieure • Tracción anterior   | •                             | •                | •                                  | •                | •                             | •                | •                                  | •                |
| Trazione posteriore • Rear • Wheeldrive • Heck-Antrieb • Traction postérieure • Tracción posterior  | Δ                             | Δ                | Δ                                  | Δ                | Δ                             | Δ                | Δ                                  | Δ                |
| Ruote gemellate • Twin wheels • Zwillingsbereifung • Roues jumelées • Ruedas gemelas  | Δ                             | Δ                | Δ                                  | Δ                | Δ                             | Δ                | Δ                                  | Δ                |
| Radio CD  | •                             | •                | •                                  | •                | •                             | •                | •                                  | •                |
| Doppio Airbag + ABS • Double Airbags + ABS • Doppelairbag + ABS • Double Airbag + ABS • Doble airbag + ABS  | •                             | •                | •                                  | •                | •                             | •                | •                                  | •                |
| Alzacristalli elettrici • Electric Windows • Elektrische Fensterheber • Vitres Électriques • Elevavinas eléctricos  | •                             | •                | •                                  | •                | •                             | •                | •                                  | •                |
| Chiusura centralizzata con telecomando • Central Locking System with Remote Control • Zentralverriegelung mit Fernbedienung • Fermeture Centralisée avec Télécommande • Cerradura centralizada con mando  | •                             | •                | •                                  | •                | •                             | •                | •                                  | •                |
| Serbatoio gasolio • Fuel tank • Dieseltank • Réservoir gasoil • Depósito gasoil   | 90 l.                         | 90 l.            | 90 l.                              | 90 l.            | 90 l.                         | 90 l.            | 90 l.                              | 90 l.            |
| <b>MISURE E PESI • DIMENSIONS AND WEIGHTS • MASSE UND GEWICHTE • DIMENSION ET POIDS • MEDIDAS Y PESOS</b>   |                               |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Lunghezza esterna • Outside length • Gesamtlänge • Longueur extérieure • Longitud externa (mm)  | 7414                          |                  | 7414                               |                  | 7153                          |                  | 7153                               |                  |
| Larghezza esterna - larghezza interna • Outside width - inside width • Gesamtbreite - Innenbreite • Largeur extérieure - intérieure • Anchura externa - Anchura interna (mm)  | 2340 - 2200                   |                  | 2340 - 2200                        |                  | 2340 - 2200                   |                  | 2340 - 2200                        |                  |
| Altezza esterna fuori tutto - altezza interna • Maximum outside height - inside height • Gesamthöhe - Innenhöhe • Hauteur extérieure hors tout - intérieure • Altura externa - Altura interna (mm)  | 2900 - 1995                   |                  | 2900 - 1995                        |                  | 2900 - 1995                   |                  | 2900 - 1995                        |                  |
| Spessore pavimento - pareti - tetto • Thickness of floor - walls - roof • Stärke von Boden - Seitenwände - Dach • Épaisseur plancher - parois - toit • Espesor suelo - paredes - techo (mm)   | 44 - 30 - 30                  |                  | 44 - 30 - 30                       |                  | 44 - 30 - 30                  |                  | 44 - 30 - 30                       |                  |
| Posti omologati • Certified seats • Sitzplätze insgesamt • Places homologuées • Plazas homologadas  | 5                             |                  | 5                                  |                  | 5                             |                  | 5                                  |                  |
| Massa complessiva • Maximum overall weight • Zulässiges Gesamtgewicht • Poids total • Peso máximo total (Kg)  | 3500                          |                  | 3500                               |                  | 3500                          |                  | 3500                               |                  |
| <b>LETTI • BEDS • BETTEN • LITS • CAMAS</b>   |                               |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Posti letto • Berths • Schlafplätze • Places couchage • Plazas de camas   | 4                             |                  | 5                                  |                  | 4                             |                  | 5                                  |                  |
| Letto matrimoniale mansarda • Overcab double bed • Doppelbett - Alkoven • Lit de capucine • Cama de matrimonio capuchina  | Δ                             |                  | 1200 X 1940 (*)                    |                  | Δ                             |                  | 1200 X 1940 (*)                    |                  |
| Letto singolo dinette centrale • Centre dinette single bed • Einzelbett - grosse Dinette • Lit simple dinette centrale • Cama individual comedor central  | Δ                             |                  | Δ                                  |                  | Δ                             |                  | Δ                                  |                  |
| Letto matrimoniale dinette centrale • Centre dinette double bed • Doppelbett - grosse Dinette • Lit double dinette centrale • Cama de matrimonio comedor central  | 1050 X 2200                   |                  | 1050 X 2200                        |                  | 1300 X 2200                   |                  | 1300 X 2200                        |                  |
| Letto singolo posteriore • Rear single bed • Einzelbett - hinten • Lit simple arrière • Cama individual posterior   | Δ                             |                  | Δ                                  |                  | Δ                             |                  | Δ                                  |                  |
| Letto matrimoniale posteriore • Rear double bed • Doppelbett - hinten • Lit double arrière • Cama de matrimonio posterior   | 1400 X 1980                   |                  | 1400 X 1980                        |                  | 1300 X 2200                   |                  | 1300 X 2200                        |                  |
| Letto a castello • Bunk bed • Stockbett • Lits superposés • Litera  | Δ                             |                  | Δ                                  |                  | Δ                             |                  | Δ                                  |                  |
| <b>SERBATOI • TANKS • WASSERTANKE • RÉSERVOIRS • DEPOSITO</b>   |                               |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Acqua potabile (interno) • Drinking water (inside) • Frischwasser (innen) • Eau potable (intérieur) • Água potable (interno)  | 40 + 60 l.                    |                  | 40 + 60 l.                         |                  | 40 + 60 l.                    |                  | 40 + 60 l.                         |                  |
| Recupero acque grigie • Waste water tank • Abwasser • Eaux usées • Recuperación aguas grises  | 100 l.                        |                  | 100 l.                             |                  | 100 l.                        |                  | 100 l.                             |                  |
| Recupero WC • WC tank • WC • WC kassett • Recuperación WC   | 15 l.                         |                  | 15 l.                              |                  | 15 l.                         |                  | 15 l.                              |                  |
| Serbatoio recupero acque grigie coibentato • Insulated waste water tank • Isolierter Abwassertank • Réservoir Eaux usées isolé • Depósito agua gris aislado   | o                             |                  | o                                  |                  | o                             |                  | o                                  |                  |
| <b>ALLESTIMENTO • EQUIPMENT • AUSSTATTUNG • AMÉNAGEMENT • EQUIPAMIENTO</b>  |                               |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Cinture di sicurezza in cellula e in cabina • Seat belts in home section and in cab • Sicherheitsgurte im Fahrerhaus und im Wohnraum • Ceintures de sécurité cellule et cabine de conduite • Cinturones de seguridad en cédula y en cabina                      | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Termoventilazione • Heating and ventilation • Umluftanlage • Air pulsé • Termoventilación   | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Riscaldatore aria • Gas heater • Gasheizung • Chauffage à gaz • Calefacción a gas   | Combi C6                      |                  | Combi C6                           |                  | Combi C6                      |                  | Combi C6                           |                  |
| Oblò panoramico • Panoramic porthole • Panoramiche Dachluke • Lanterneau panoramique • Claraboya panorámica   | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Riscaldatore acqua • Water heater • Wasserheizer • Chauffe-eau • Calentador de agua   | Combi C6                      |                  | Combi C6                           |                  | Combi C6                      |                  | Combi C6                           |                  |
| Vano bombole gas • Gas bottle locker • Gasflaschenbehälter • Coffre à gaz • Arcoñ bombonas gas  | 2 x 11.13 kg                  |                  | 2 x 11.13 kg                       |                  | 2 x 11.13 kg                  |                  | 2 x 11.13 kg                       |                  |
| Frigorifero • Fridge • Kühlschrank Gas 12/220 V • Frigo • Frigorífico   | 145 l.                        |                  | 145 l.                             |                  | 145 l.                        |                  | 145 l.                             |                  |
| Cappa aspirante • Extractor hood • Dunstabzug - Haube • Hotte aspirante • Extractor de humos  | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| N. fuochi piano cottura • Nr. rings Cooker top • Nr. Kochstellen • N. feux plan de cuisson • Nr. Hornillos Cocina   | 3                             |                  | 3                                  |                  | 3                             |                  | 3                                  |                  |
| Forno • Oven • Gasbackofen • Four • Horno   | o                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Porta zanzariera • Entrance door with fly screen • Eingangstür mit Fliegengitter • Porte de cellule avec moustiquaire • Puerta cédula con contrapuerta mosquitera   | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Meccanismo Porta-TV • TV-holder • Fernsehhalter • Mécanisme porte TV • Soporte TV   | o                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Oscuranti finestra e zanzariere • Window blinds and fly screens • Kassettenrollos mit Fliegengitter • Store et moustiquaire aux baies • Foscurits y mosquitera  | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Bagno - doccia separata • Separate washroom - shower • Toilette mit separater Dusche • Toilette avec douche séparée • Baño con ventilación - ducha separada   | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| WC Kassette • WC Cassette • WC - Kassett • WC kassett • W. C. cassette  | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Portapacchi con scaletta • Roof rack with ladder • Dachgepäckträger mit Leiter • Galerie de toit avec échelle • Baca con escalera   | o                             |                  | o                                  |                  | o                             |                  | o                                  |                  |
| Batteria servizi • Service battery • Batterie für Wohnbereich • Batterie supplémentaire • Bateria suplementaria   | o                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Coprisedili cabina • Cabin seat covers • Sitzbezüge Fahrerkabine • Housse de sièges cabine • Fundas asientos en cabina  | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Presa 220V • 220V socket • Steckdose 220V • Prise 220V • Enchufe 220V   | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Pannello di controllo • Control panel • Kontrollpanel • Panneau de contrôle • Panel de control  | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Alimentatore 240W • Power supply unit 240W • Switching - Ladegerät 240W • Alimentador switching 240W  | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Oblò con zanzariera • Porthole with fly screen • Dachhaube mit Fliegengitter • Lanterneau avec moustiquaire • Claraboya con mosquitera  | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Gavone accesso esterno • Outside storage compartment • Aussenstauraum mit Klappe • Coffre extérieure • Arcoñ acceso externo   | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Piedini di stazionamento • Parking feet • Feststellstützen • Vérrins de stationnement • Pies de apoyo exterior  | o                             |                  | o                                  |                  | o                             |                  | o                                  |                  |
| Oblò panoramico cupolino • Panoramic porthole front pod low-profile models • Feste Dachluke Frontschürze Teilintegrierte • Fenêtre fixe de verre casquette profilés • Claraboya panorámica en perfilado   | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Sedili cabina girevoli • Cabin swivel seats • Drehbare Sitze Fahrerkabine • Sièges pivotantes cabine • Asientos giratorios en cabina  | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Serratura M1 • M1 lock • M1 - Schloss • Serrure cellule classe M1 • Cerradura M1  | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Pareti esterne • Side panels • Seitenwände • Parois • Paneles laterales   | VTR - GRP - GFK - Poliéstere  |                  | VTR - GRP - GFK - Poliéstere       |                  | VTR - GRP - GFK - Poliéstere  |                  | VTR - GRP - GFK - Poliéstere       |                  |
| Coibentazione ad alta densità • High density insulation • Hartschaumisolierung • Isolation haute densité • Aislamiento de alta densidad   | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Vano garage (misura sportello accesso) H (mm) x L (mm) • Garage (access door dimensions) H (mm) x W (mm) • Garagentür Massen H (mm) x B (mm) • Soute (dimensions accès soute) H (mm) X L (mm) • Arcoñ garage Altura (mm) x Anchura (mm)                         | 900 X 700                     |                  | 900 X 700                          |                  | 1290 X 860                    |                  | 1290 X 860                         |                  |
| Portabicicli • Bicycle Rack • Fahrradhalter • Porte-velo • Porta bicicletas   | o                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Gancio traino • Tow Bar • Anhängerkupplung • Attelage • Enganche  | o                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Portamoto • Motorbyke Rack • Motorradträger • Porte-moto • Porta motos  | Δ                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Antifurto • Alarm System • Alarmanlage • Antivol • Antirrobo  | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Luce esterna • Outside entrance door lamp • Aussenlampe über Eingangstür • Eclairage au-dessous porte cellule • Luz externa   | •                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |
| Telecomando accensione luci esterne ed interne • Remote Control for outside and inside lamps • Fernbedienung für Aussen- und Innenbeleuchtung • Télécommande pour allumer éclairages extérieurs et intérieurs • Mando de encendido de luces externas e internas | o                             |                  |                                    |                  |                               |                  |                                    |                  |









Nemho 30 G Fiat Ducato X250  
 Nemho 30 F Fiat Ducato X250  
 Horus 30 Ford Transit 350



\*Dati tecnici e caratteristiche dei veicoli riportati nel catalogo sono puramente indicativi. Il costruttore e il distributore non sono pertanto responsabili di eventuali variazioni che, per qualche motivo, dovessero essere apportate nel corso della stagione.  
 \*Technical specifications and features contained in this catalogue are meant as indications. Neither the factory nor the dealers are in no way responsible for possible variations in the product during the season.  
 \*Die technischen Angaben und Eigenschaften können verändert werden. Weder der Hersteller noch der Händler sind deshalb für mögliche während der Saison angebrachte Änderungen verantwortlich.  
 \*Les données et caractéristiques techniques des véhicules figurant dans le catalogue sont purement indicatives. Aussi, le constructeur et le distributeur ne sont aucunement tenus de répondre des éventuelles variations apportées, pour quelque raison que ce soit, en cours de saison.  
 \*Los datos técnicos y las características de los vehículos presentes en el catálogo son puramente indicativos. Por lo tanto, el fabricante y el distribuidor no se hacen responsables de eventuales cambios que, por cualquier razón, se introdujesen durante la temporada.

• = sì - yes - serienmäßig - oui - sí  
 Δ = no - no - nein - non - no  
 o = a richiesta - on request - sonderzubehör - sur demande - extras sobre pedido  
 (\*) Letto Basculante • Fold-away cab bed • Hubbett • Lit de cabine escamotable • Cama Abatible

| MECCANICA • MECHANICAL UNIT • BASIS-FAHRZEUG • MOTORISATION • MECÁNICA   | Fiat Ducato X250             | Fiat Ducato X250             | Fiat Ducato X250             | Fiat Ducato X250             | Ford Transit 350          | Ford Transit 350          |
|--|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|---------------------------|---------------------------|
| Motorizzazione • Engine • Motorisierung • Moteur • Motorización  | 3800 ALKO                    | 3800 ALKO                    | 3800 ALKO                    | 3800 ALKO                    | 3750                      | 3750                      |
| Passo • Wheelbase • Radstand • Empattement • Distancia entre ejes (mm)   | 2300                         | 3000                         | 2300                         | 3000                         | 2200                      | 2200                      |
| Cilindrata • Displacement • Hubraum • Cylindrée • Cilindrada (Cc)  | 96 - 130                     | 118 - 160                    | 96 - 130                     | 118 - 160                    | 103 - 140                 | 85 - 115                  |
| Potenza massima (KW-CV) • Maximum power (KW-HP) • PS • Puissance maxi. (kw-cv) • Potencia máxima (KW - CV)   | 6 + R                        | 6 + R                        | 6 + R                        | 6 + R                        | 6 + R                     | 6 + R                     |
| Cambio • Transmission • Getriebe • Boite de vitesses • Cambio  | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Trazione anteriore • Front-wheeldrive • Front-Antrieb • Traction antérieure • Tracción anterior  | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                         | Δ                         |
| Trazione posteriore • Rear • Wheeldrive • Heck-Antrieb • Traction postérieure • Tracción posterior   | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                         | Δ                         |
| Ruote gemellate • Twin wheels • Zwillingsbereifung • Roues jumelées • Ruedas gemelas   | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                         | Δ                         |
| Radio CD   | o                            | o                            | o                            | o                            | •                         | •                         |
| Doppio Airbag + ABS • Double Airbags + ABS • Doppelairbag + ABS • Double Airbag + ABS • Doble airbag + ABS   | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Alzacristalli elettrici • Electric Windows • Elektrische Fensterheber • Vitres Électriques • Elevavinas eléctricos   | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Chiusura centralizzata con telecomando • Central Locking System with Remote Control • Zentralverriegelung mit Fernbedienung • Fermeture Centralisée avec Télécommande • Cerradura centralizada con mando   | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Seratoio gasolio • Fuel tank • Dieseltank • Réservoir gasoil • Depósito gasoil   | 90 l.                        | 90 l.                        | 90 l.                        | 90 l.                        | 80 l.                     | 80 l.                     |
| MISURE E PESI • DIMENSIONS AND WEIGHTS • MASSE UND GEWICHTE • DIMENSION ET POIDS • MEDIDAS Y PESOS   |                              |                              |                              |                              |                           |                           |
| Lunghezza esterna • Outside length • Gesamtlänge • Longueur extérieure • Longitud externa (mm)   | 7212                         | 7212                         | 7212                         | 7212                         | 5680                      | 5680                      |
| Larghezza esterna - larghezza interna • Outside width - inside width • Gesamtbreite - Innenbreite • Largeur extérieure - intérieure • Anchura externa - Anchura interna (mm)   | 2340 - 2180                  | 2340 - 2180                  | 2340 - 2180                  | 2340 - 2180                  | 1974 - 1820               | 1974 - 1820               |
| Altezza esterna fuori tutto - altezza interna • Maximum outside height - inside height • Gesamthöhe - Innenhöhe • Hauteur extérieure hors tout - intérieure • Altura externa - Altura interna (mm)   | 2920 - 1995                  | 2920 - 1995                  | 2920 - 1995                  | 2920 - 1995                  | 2700 - 1940               | 2700 - 1940               |
| Spessore pavimento - pareti - tetto • Thickness of floor - walls - roof • Stärke von Boden - Seitenwände - Dach • Épaisseur plancher - parois - toit • Espesor suelo - paredes - techo (mm)  | 44 - 40 - 30                 | 44 - 40 - 30                 | 44 - 40 - 30                 | 44 - 40 - 30                 | 40 - 30 - 55              | 40 - 30 - 55              |
| Posti omologati • Certified seats • Sitzplätze insgesamt • Places homologuées • Plazas homologadas   | 4                            | 4                            | 4                            | 4                            | 4                         | 4                         |
| Massa complessiva • Maximum overall weight • Zulässiges Gesamtgewicht • Poids total • Peso máximo total (Kg)   | 3500                         | 3500                         | 3500                         | 3500                         | 3500                      | 3500                      |
| LETTI • BEDS • BETTEN • LITS • CAMAS   |                              |                              |                              |                              |                           |                           |
| Posti letto • Berths • Schlafplätze • Places couchage • Plazas de camas  | 4                            | 4                            | 4                            | 4                            | 3                         | 3                         |
| Letto matrimoniale mansarda • Overcab double bed • Doppelbett - Alkoven • Lit de capucine • Cama de matrimonio capuchina   | 1400 x 1970 (*)              | 1400 x 1970 (*)              | 1400 x 1970 (*)              | 1400 x 1970 (*)              | Δ                         | Δ                         |
| Letto singolo dinette centrale • Centre dinette single bed • Einzelbett - grosse Dinette • Lit simple dinette centrale • Cama individual comedor central   | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                            | 1000 x 1820               | 1000 x 1820               |
| Letto matrimoniale dinette centrale • Centre dinette double bed • Doppelbett - grosse Dinette • Lit double dinette centrale • Cama de matrimonio comedor central   | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                         | Δ                         |
| Letto singolo posteriore • Rear single bed • Einzelbett - hinten • Lit simple arrière • Cama individual posterior  | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                         | Δ                         |
| Letto matrimoniale posteriore • Rear double bed • Doppelbett - hinten • Lit double arrière • Cama de matrimonio posterior  | 1300 x 2180                  | 1250 x 2000                  | 1250 x 2000                  | 1250 x 2000                  | 1280 x 1820               | 1280 x 1820               |
| Letto a castello • Bunk bed • Stockbett • Lits superposes • Litera   | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                         | Δ                         |
| SERBATOI • TANKS • WASSERTANKE • RÉSERVOIRS • DEPOSITO   |                              |                              |                              |                              |                           |                           |
| Acqua potabile (interno) • Drinking water (inside) • Frischwasser (innen) • Eau potable (intérieur) • Água potable (interno)   | 40 + 60 l.                   | 40 + 60 l.                   | 40 + 60 l.                   | 40 + 60 l.                   | 90 l.                     | 90 l.                     |
| Recupero acque grigie • Waste water tank • Abwasser • Eaux usées • Recuperación aguas grises   | 100 l.                       | 100 l.                       | 100 l.                       | 100 l.                       | 48 + 48 l.                | 48 + 48 l.                |
| Recupero WC • WC tank • WC • WC kassett • Recuperación WC  | 15 l.                        | 15 l.                        | 15 l.                        | 15 l.                        | 19 l.                     | 19 l.                     |
| Seratoio recupero acque grigie coibentato • Insulated waste water tank • Isolierter Abwassertank • Réservoir Eaux usées isolé • Depósito agua gris aislado   | •                            | •                            | •                            | •                            | o                         | o                         |
| ALLESTIMENTO • EQUIPMENT • AUSSTATTUNG • AMÉNAGEMENT • EQUIPAMIENTO  |                              |                              |                              |                              |                           |                           |
| Cinture di sicurezza in cellula e in cabina • Seat belts in home section and in cab • Sicherheitsgurte im Fahrerhaus und im Wohnraum • Ceintures de sécurité cellule et cabine de conduite • Cinturones de seguridad en cédula y en cabina                     | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Termoventilazione • Heating and ventilation • Umluftanlage • Air pulsé • Termoventilación  | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Riscaldatore aria • Gas heater • Gasheizung • Chauffage à gaz • Calefacción a gas  | Webasto Dual Top RHA 100     | Webasto Dual Top RHA 100     | Webasto Dual Top RHA 100     | Webasto Dual Top RHA 100     | Combi C4                  | Combi C4                  |
| Oblò panoramico • Panoramic porthole • Panoramiche Dachluke • Lanterneau panoramique • Claraboya panorámica  | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Riscaldatore acqua • Water heater • Wasserheizer • Chauffe-eau • Calentador de agua  | Webasto Dual Top RHA 100     | Webasto Dual Top RHA 100     | Webasto Dual Top RHA 100     | Webasto Dual Top RHA 100     | Combi C4                  | Combi C4                  |
| Vano bombole gas • Gas bottle locker • Gasflaschenbehälter • Coffre à gaz • Arcoñ bombonas gas   | 2 x 11:13 kg                 | 2 x 11:13 kg                 | 2 x 11:13 kg                 | 2 x 11:13 kg                 | 1 x 11:13 kg              | 1 x 11:13 kg              |
| Frigorifero • Fridge • Kühlschrank Gas 12/220 V • Frigo • Frigorífico  | 145 l.                       | 145 l.                       | 145 l.                       | 145 l.                       | 77 l.                     | 77 l.                     |
| Cappa aspirante • Extractor hood • Dunstabzug - Haube • Hotte aspirante • Extractor de humos   | •                            | •                            | •                            | •                            | Δ                         | Δ                         |
| N. fuochi piano cottura • Nr. rings Cooker top • Nr. Kochstellen • N. feux plan de cuisson • Nr. Hornillos Cocina  | 3                            | 3                            | 3                            | 3                            | 2                         | 2                         |
| Forno • Oven • Gasbackofen • Four • Horno  | •                            | •                            | •                            | •                            | Δ                         | Δ                         |
| Porta zanzariera • Entrance door with fly screen • Eingangstür mit Fliegengitter • Porte de cellule avec moustiquaire • Puerta cédula con contrapuerta mosquitera  | •                            | •                            | •                            | •                            | Δ                         | Δ                         |
| Meccanismo Porta-TV • TV-holder • Fernsehhalter • Mécanisme porte TV • Soporte TV  | •                            | •                            | •                            | •                            | Δ                         | Δ                         |
| Oscuranti finestra e zanzariere • Window blinds and fly screens • Kassettenrollos mit Fliegengitter • Store et moustiquaire aux baies • Foscurits y mosquitera   | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Bagno - doccia separata • Separate washroom - shower • Toilette mit separater Dusche • Toilette avec douche séparée • Baño con ventilación - ducha separada  | •                            | •                            | •                            | •                            | Δ                         | Δ                         |
| WC Cassette • WC Cassette • WC - Kassett • WC kassett • W. C. cassette   | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Portapacchi con scaletta • Roof rack with ladder • Dachgepäckträger mit Leiter • Galerie de toit avec échelle • Baca con escalera  | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                            | o                         | o                         |
| Batteria servizi • Service battery • Batterie für Wohnbereich • Batterie supplémentaire • Bateria suplementaria  | o                            | o                            | o                            | o                            | o                         | o                         |
| Coprisedili cabina • Cabin seat covers • Sitzbezüge Fahrerkabine • Housse de sièges cabine • Fundas asientos en cabina   | o                            | o                            | o                            | o                            | o                         | o                         |
| Presa 220V • 220V socket • Steckdose 220V • Prise 220V • Enchufe 220V  | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Pannello di controllo • Control panel • Kontrollpanel • Panneau de contrôle • Panel de control   | LCD                          | LCD                          | LCD                          | LCD                          | •                         | •                         |
| Alimentatore 240W • Power supply unit 240W • Switching - Ladegerät 240W • Alimentador switching 240W   | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Oblò con zanzariera • Porthole with fly screen • Dachhaube mit Fliegengitter • Lanterneau avec moustiquaire • Claraboya con mosquitera   | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Gavone accesso esterno • Outside storage compartment • Aussenstauraum mit Klappe • Coffre extérieure • Arcoñ acceso externo  | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Piedini di stazionamento • Parking feet • Feststellstützen • Vêrins de stationnement • Pies de apoyo exterior  | •                            | •                            | •                            | •                            | Δ                         | Δ                         |
| Oblò panoramico cupolino • Panoramic porthole front pod - low-profile models • Feste Dachluke Frontschürze Teilintegrierte • Fenêtre fixe de verre casquette profilés • Claraboya panorámica en perfilado  | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                         | Δ                         |
| Sedili cabina girevoli • Cabin swivel seats • Drehbare Sitze Fahrerkabine • Sièges pivotantes cabine • Asientos giratorios en cabina   | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Serratura M1 • M1 lock • M1 - Schloss • Serrure cellule classe M1 • Cerradura M1   | •                            | •                            | •                            | •                            | Δ                         | Δ                         |
| Pareti esterne • Side panels • Seitenwände • Parois • Paneles laterales  | VTR - GRP - GFK - Poliestere | VTR - GRP - GFK - Poliestere | VTR - GRP - GFK - Poliestere | VTR - GRP - GFK - Poliestere | originali - original Ford | originali - original Ford |
| Coibentazione ad alta densità • High density insulation • Hartschaumisolierung • Isolation haute densité • Aislamiento de alta densidad  | •                            | •                            | •                            | •                            | •                         | •                         |
| Vano garage (misura sportello accesso) H (mm) x L (mm) • Garage (access door dimensions) H (mm) x W (mm) • Garagentür Massen H (mm) x B (mm) • Soute (dimensions accès soute) H (mm) X L (mm) • Arcoñ garage Altura (mm) x Anchura (mm)                        | 1280 x 850                   | 1450 x 450                   | 1450 x 450                   | 1450 x 450                   | Δ                         | Δ                         |
| Portabici • Bicycle Rack • Fahrradhalter • Porte-velo • Porta bicicletas   | o                            | o                            | o                            | o                            | o                         | o                         |
| Gancio traino • Tow Bar • Anhängerkupplung • Attelage • Enganche   | o                            | o                            | o                            | o                            | o                         | o                         |
| Portamoto • Motorbyke Rack • Motorradträger • Porte-moto • Porta motos   | Δ                            | Δ                            | Δ                            | Δ                            | o                         | o                         |
| Antifurto • Alarm System • Alarmanlage • Antivol • Antirrobo   | o                            | o                            | o                            | o                            | o                         | o                         |
| Luce esterna • Outside entrance door lamp • Aussenlampe über Eingangstür • Eclairage au-dessous porte cellule • Luz externa  | •                            | •                            | •                            | •                            | o                         | o                         |
| Telecomando accensione luci esterne ed interne • Remote Control for outside and inside lamps • Fernbedienung für Aussen-und Innenbeleuchtung • Télécommande pour allumer éclairages extérieurs et intérieurs • Mando de encendido de luces externas e internas | o                            | o                            | o                            | o                            | o                         | o                         |